

CÔNG TY TNHH MTV QUẢN LÝ QUỸ  
DAI-ICHI LIFE VIỆT NAM

DAI-ICHI LIFE VIETNAM FUND  
MANAGEMENT COMPANY LTD.



CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Independence – Freedom - Happiness

**CÔNG BỐ THÔNG TIN TRÊN CÔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ**

**CỦA ỦY BAN CHỨNG KHOÁN NHÀ NƯỚC**

**INFORMATION DISCLOSURE ON THE PORTAL OF THE STATE SECURITIES COMMISSION**

Kính gửi: Ủy ban Chứng khoán Nhà nước

To: *The State Securities Commission*

Công ty: TNHH MTV QUẢN LÝ QUỸ DAI-ICHI LIFE VIỆT NAM

Company: DAI-ICHI LIFE VIETNAM FUND MANAGEMENT COMPANY LTD.

Trụ sở chính: Tầng 11, 149 – 151 Nguyễn Văn Trỗi, Phường 11, Quận Phú Nhuận, TP.HCM

Head office: Floor 11<sup>th</sup>, 149 – 151 Nguyen Van Troi, Ward 11, Phu Nhuan district, HCM city

Điện thoại (Tel): (028) 3810 0888 Fax: (028) 3844 9835

Người thực hiện công bố thông tin/ Disclosed by: Đặng Nguyễn Trường Tài/ Dang Nguyen Truong Tai

- E-mail: DNT.Tai@dai-ichi-life.com.vn

- Điện thoại cơ quan/ The Company's phone: (028) 3810 0888 – Máy nhánh/ Ext: 7776

Loại thông tin công bố:  24h  72h  Yêu cầu  Bất thường  Định kỳ

Type of the disclosed info.:  24h  72h  As requested  Ab-normal  Regular

Nội dung thông tin công bố: **Biên bản họp Hội đồng Thành viên**

Content of the disclosed information: *Meeting Minutes of the Member's Council*

- Ngày 25/07/2022, Hội đồng Thành viên có Biên bản họp số MC2022-04, thông tin chi tiết như nội dung đính kèm.

*On 25<sup>th</sup> July 2022, the Member's Council has the Meeting Minutes No. MC2022-04, the detailed information is attached.*

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

*We hereby certify that the above information is true and responsible for the content of disclosed information to the law.*

Ngày 26 tháng 07 năm 2022

26<sup>th</sup> July 2022 

**Người thực hiện công bố thông tin**

*The person implementing information disclosure*

  
Đặng Nguyễn Trường Tài

**BIÊN BẢN CUỘC HỌP HỘI ĐỒNG THÀNH VIÊN CỦA  
CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN QUẢN LÝ QUỸ DAI-ICHI LIFE VIỆT NAM  
MINUTES OF MEETING OF THE MEMBER'S COUNCIL OF  
DAI-ICHI LIFE VIETNAM FUND MANAGEMENT COMPANY LIMITED**

Cuộc họp Hội đồng Thành viên (HĐTV) được triệu tập hợp lệ phù hợp với Điều 14 Điều lệ của Công ty TNHH Một Thành Viên Quản Lý Quỹ Dai-ichi Life Việt Nam (sau đây gọi là “DFVN” hoặc “Công ty”), như sau:

*The Member's Council (MC) Meeting was duly convened in accordance with Article 14 of the Company Charter of Dai-ichi Life Vietnam Fund Management Company Limited (hereinafter, “DFVN” or “Company”), as follows:*

**I. Thời gian và Hình thức họp / Date and method of Meeting**

Cuộc họp được diễn ra vào ngày 25 tháng 07 năm 2022, bắt đầu từ 15:00 PM đến 15:30 PM tại văn phòng trụ sở chính, địa chỉ: 149-151 Nguyễn Văn Trỗi, Phường 11, Quận Phú Nhuận, Tp. Hồ Chí Minh, Việt Nam.

*The Meeting was held on 25<sup>th</sup> July 2022, from 15:00 PM to 15:30 PM at the head office, with the address: 149-151 Nguyen Van Troi, Ward 11, Phu Nhuan district, Ho Chi Minh city, Vietnam.*

**II. Thành phần tham dự / Attendees**

Các Thành viên HĐTV sau đây đã tham gia cuộc họp.

*The following Members of the MC joined the Meeting.*

< Thành viên của Hội đồng Thành viên / Member of the Member's Council >

- (1) Ông / Mr. Masato Negishi (Thành viên mới / New Member)
- (2) Ông / Mr. Takashi Fujii
- (3) Ông / Mr. Trần Đình Quân (Chủ tịch HĐTV / Chairman of the MC)
- (4) Ông / Mr. Seigo Fujimaru
- (5) Ông / Mr. Trần Châu Danh

**III. Chương trình Cuộc họp / Agenda of the Meeting**

Các vấn đề sau đây được thảo luận tại cuộc họp, với nội dung trình bày như Tài liệu 1.

*The below items were discussed, in accordance with the presentation content as Document 1.*

**Tài liệu 1: Nội dung trình bày đến HĐTV / Document 1: Presentation to the MC**

**(1) Cập nhật tình hình hoạt động kinh doanh của Quỹ mở (Báo cáo)**

***Open-Ended Fund Business Update (Reporting)***

- Các Thành viên HĐQT đã hiểu các cập nhật về các nội dung như sau: (1) thị trường Quỹ mở; (2) tình hình hoạt động và các sáng kiến chính cho Quỹ mở được quản lý bởi DFVN; và (3) thị trường Quỹ hưu trí tự nguyện bổ sung.
- *The Members of the MC understood the updates about the following contents on 1) the Open-Ended Fund market; 2) the operation and key initiatives of the Open-Ended Funds which are managed by DFVN, and 3) Voluntary Pension Fund market.*


**(2) Cập nhật tình hình tài chính của DFVN (Báo cáo)**

***DFVN Financial Update (Reporting)***

- Thành viên HĐQT đã hiểu thông tin cập nhật tình hình tài chính của Công ty.  
*The Members of the MC understood the updates on financial results of the Company.*

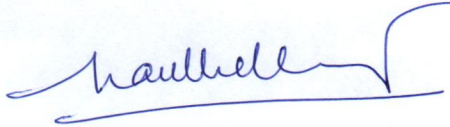
Biên bản này được lập song ngữ tiếng Anh và tiếng Việt. Trong trường hợp có sự không nhất quán giữa tiếng Anh và tiếng Việt, tiếng Anh sẽ được ưu tiên áp dụng.  
*This Minutes is made in bilingual English and Vietnamese. In case of any discrepancies between English and Vietnamese, the English language shall prevail.*

**Chủ tịch và các Thành viên Hội đồng Thành viên đã ký chấp thuận nội dung Biên bản như trên / The Chairman and Members of Member's Council signed to approve the above content of the Minutes:**



---

**Ông / Mr. Masato Negishi**  
Thành viên Hội đồng Thành viên  
*Member of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022



---

**Ông / Mr. Takashi Fujii**  
Thành viên Hội đồng Thành viên  
*Member of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022

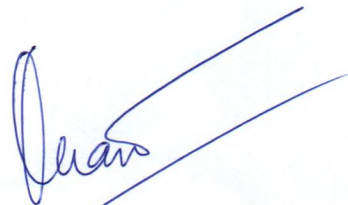


---

**Ông / Mr. Seigo Fujimaru**  
Thành viên Hội đồng Thành viên  
*Member of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022

---

**Ông / Mr. Fusakazu Kondo**  
Kiểm soát viên  
*Inspector*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022



---

**Ông / Mr. Trần Đình Quân**  
Chủ tịch Hội đồng Thành viên  
*Chairman of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022



---

**Ông / Mr. Trần Châu Danh**  
Thành viên Hội đồng Thành viên  
*Member of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022

**Chủ tịch và các Thành viên Hội đồng Thành viên đã ký chấp thuận nội dung Biên bản như trên / The Chairman and Members of Member's Council signed to approve the above content of the Minutes:**

---

**Ông / Mr. Masato Negishi**  
Thành viên Hội đồng Thành viên  
*Member of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022

---

**Ông / Mr. Takashi Fujii**  
Thành viên Hội đồng Thành viên  
*Member of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022

---

**Ông / Mr. Seigo Fujimaru**  
Thành viên Hội đồng Thành viên  
*Member of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022

---

**Ông / Mr. Trần Đình Quân**  
Chủ tịch Hội đồng Thành viên  
*Chairman of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022

---

**Ông / Mr. Trần Châu Danh**  
Thành viên Hội đồng Thành viên  
*Member of the Member's Council*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022



---

**Ông / Mr. Fusakazu Kondo**  
Kiểm soát viên  
*Inspector*  
Ngày / Date: 25 / 7 / 2022